

Learning Greek podcasts... from the
Hellenic American Union©

Ο Ξενοφών σας μαθαίνει Ελληνικά

Invitation to a wedding – Πρόσκληση σε γάμο

*“Eleni and Vassilis get invited to the wedding of one of Eleni’s cousins.
Later, they go to the wedding and make comments about the ceremony
and the guests.”*



ΞΕΝΟΦΩΝ: Γεια σας και πάλι! Η Ελένη έχει στα χέρια ένα προσκλητήριο γάμου. Για να ακούσουμε...

Ελένη: Έρθε η αλληλογραφία; Για να δω... Λογαριασμοί, διαφημιστικά φυλλάδια, περιοδικά...Α! Ένα προσκλητήριο γάμου!



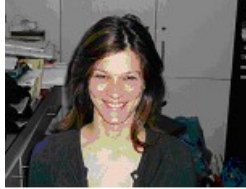
ΞΕΝΟΦΩΝ: Άντε και στα δικά μας οι ανύπαντροι!



Βασίλης: Αλήθεια; Να και κάτι ευχάριστο! Ποιος παντρεύεται;



Ελένη: Η ξαδέρφη μου η Καίτη. Μας προσκαλούν στο γάμο τους, που θα γίνει σ' ένα μήνα και φυσικά μετά και στη δεξίωση.



Βασίλης: Ωχ! Δηλαδή θα πρέπει να συναντήσουμε ολόκληρη την οικογένειά σου για άλλη μια φορά!



ΞΕΝΟΦΩΝ: Δυστυχώς.



Ελένη: Βασίλη, μη γίνεσαι αγενής! Λοιπόν, πρέπει να αγοράσουμε ένα δώρο και να σκεφτούμε τι θα φορέσουμε.



Βασίλης: Έλα βρε Ελένη, τόσο καιρό μπροστά μας έχουμε ακόμα.



ΞΕΝΟΦΩΝ: Για ακούστε άλλη μία φορά...

ΞΕΝΟΦΩΝ: Έρθε η ώρα να πείτε κι εσείς κάτι. Ακούστε και πείτε το:

Να και κάτι ευχάριστο!
Μας προσκαλούν στο γάμο τους.
Τόσο καιρό μπροστά μας έχουμε ακόμα.

ΞΕΝΟΦΩΝ: Όταν κάποιος δε μιλάει ή δε συμπεριφέρεται σωστά, ΤΙ ΛΕΤΕ;

Ήδη βαριέμαι
Ωρα για ύπνο!
Μη γίνεσαι αγενής!

ΞΕΝΟΦΩΝ *Μη γίνεσαι αγενής! Μη γίνεσαι αγενής!*

ΞΕΝΟΦΩΝ: Αυτό το ξέρετε; Σ' έναν ελληνικό γάμο, ευχόμαστε «να ζήσετε» και στους ανύπαντρους «και στα δικά σας».



ΞΕΝΟΦΩΝ: Μετά από έναν μήνα, ο Βασίλης και η Ελένη πηγαίνουν στο γάμο...

Βασίλης: Λοιπόν, σε ποιον πρέπει να δώσουμε το δώρο;



Ελένη: Αν με είχες ακούσει, θα το είχαμε πάει στο σπίτι τους. Τέλος πάντων! Ας το δώσουμε στην είσοδο της εκκλησίας μαζί με τα άλλα!



Βασίλης: Ο γαμπρός φαίνεται πολύ αγχωμένος, ε; Τι πρέπει να ευχηθούμε;



ΞΕΝΟΦΩΝ: Τι να του ευχηθούμε τώρα... τώρα είναι αργά.



Ελένη: Η ώρα η καλή, τι άλλο; Α! Να και η νύφη! Τι όμορφη που είναι!



Βασίλης: Ελπίζω το μυστήριο να μην κρατήσει πολλή ώρα. Ήδη έχω αρχίσει να βαριέμαι!



ΞΕΝΟΦΩΝ: Εγώ να δεις.



Ελένη: Μην κάνεις σα μωρό.. ακόμα δεν άρχισε το μυστήριο.



Βασίλης: Μην ξεχάσουμε να ρίξουμε πολύ ρύζι για το καλό.



ΞΕΝΟΦΩΝ: Για ακούστε άλλη μία φορά...

ΞΕΝΟΦΩΝ: Έρθε η ώρα να πείτε κι εσείς κάτι. Ακούστε και πείτε το:

Τι πρέπει να ευχηθούμε;
Η ώρα η καλή.
Έδη έχω αρχίσει να βαριέμαι!

ΞΕΝΟΦΩΝ: Όταν κάποιος γίνεται υπερβολικός, ΤΙ ΛΕΤΕ;

Μην κάνεις σα μωρό.
Τέλος πάντων!
Μην ξεχάσουμε να ρίξουμε πολύ ρύζι για το καλό.

ΞΕΝΟΦΩΝ: *Μην κάνεις σα μωρό. Μην κάνεις σα μωρό.*

ΞΕΝΟΦΩΝ: Αυτό το ξέρετε; Τα τελευταία χρόνια, πολλά ζευγάρια ανοίγουν τη δική τους λίστα γάμου.



ΞΕΝΟΦΩΝ: Σας περιμένω και πάλι, ΓΕΙΑ ΣΑΣ!